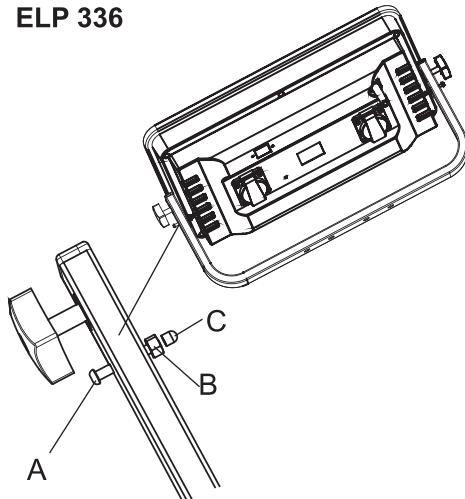


A5正反

ELP 336



- ES**
 A Tornillo (2x)
 B Tuerca (2x)
 C Tapa protectora (2x)

Si se utiliza como lámpara portátil, deberán colocarse los tornillos adjuntos antes de la puesta en funcionamiento según se muestra en el dibujo.
 Esto no será necesario en caso de una instalación fija o sobre un trípode.

- GR**
 A Βίδα (2x)
 B Περικόχλιο (2x)
 C Κάλυμμα προστασίας (2x)

Κατά τη χρήση ως προβολέα, του οποίου η θέση είναι μεταβλητή, θα πρέπει να τοποθετηθούν πριν από τη θέση σε λειτουργία οι βίδες που περιλαμβάνονται στη συσκευασία, σύμφωνα με το σχέδιο.
 Κατά τη σταθερή τοποθέτησή του σε στήριγμα αυτό δεν είναι αναγκαίο.

- TR**
 A Vida (2x)
 B Somun (2x)
 C Koruma kapağı (2x)

Yeri değiştirilebilen lamba olarak kullanıma başlamadan önce, ekteki vidalar çizimde gösterildiği gibi monte edilmelidir.
 Sabit montaj yada tripod üzerinde montaj durumunda bunlara gerek yoktur.

RU

- A Винт (2x)
 B Гайка (2x)
 C Защитный колпачок (2x)

При использовании в качестве передвижного осветительного прибора прилагаемые винты перед началом эксплуатации должны быть прикреплены, как показано на схеме.
 При неподвижной установке, либо установке на штативе этого не требуется.

PT

- A Parafuso (2x)
 B Porca (2x)
 C Capa de protecção (2x)

Durante a utilização como luz alterável quanto ao local, devem colocar-se os parafusos de acordo com o esquema antes da colocação em funcionamento.
 Isto não é necessário em caso de instalação fixa ou instalação num tripé.

PL

- A śrubka (2x)
 B nakrętka (2x)
 C nasadka ochronna (2x)

W przypadku użycia jako lampy przenośnej należy przed rozpoczęciem użytkowania zamontować dołączone śruby zgodnie ze szkicem.

Nie jest to konieczne, jeżeli lampa jest zainstalowana na stałe lub zamocowana na statywie.

CZ

- A Šroub (2x)
 B Matka (2x)
 C Ochranná krytka (2x)

Při použití jako přenosné svítidlo musí být šrouby umístěny podle nákresu.
 Při pevné instalaci nebo instalaci na stativ to není nutné.

SK

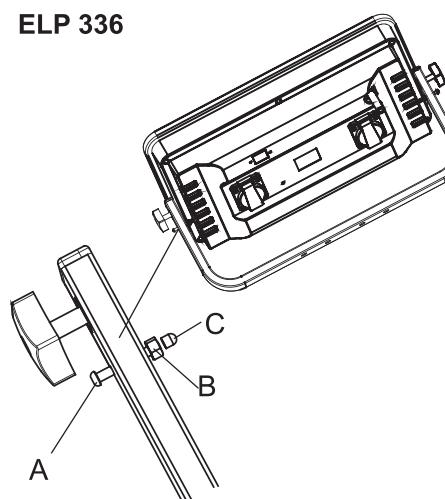
- A Skrutka (2x)
 B Matka (2x)
 C Ochranná krytka (2x)

Pri použití ako prenosné svietidlo, musia byť pred uvedením pripojené skrutky podľa nákresu.

Pri pevnej inštalácii alebo inštalácii na statív to nie je potrebné.

brennenstuhl®

ELP 336



FR

- A Vis (2x)
 B Écrous (2x)
 C Couvercles de protection (2x)

En cas d'utilisation comme spot mobile, les vis ci-jointes doivent être installées conformément au croquis avant la mise en service.

Ceci n'est pas nécessaire en cas d'installation fixe ou d'installation sur un trépied.

NL

- A Schroef (2x)
 B Moer (2x)
 C Beschermkapje (2x)

Bij verplaatsbare lampen moeten vóór gebruik de meegeleverde schroeven worden aangebracht.

Bij een vaste installatie of bij een installatie op een statief is dit niet nodig.

IT

- A Vite (2x)
 B Dado (2x)
 C Cappuccio di protezione (2x)

Per utilizzo come lampade portatili, prima della messa in funzione è necessario inserire le viti indicate come da disegno.

Per installazione fissa o su treppiede non è necessario.

SE

- A Skruv (2x)
 B Mutter (2x)
 C Skyddshätta (2x)

När den används som portabel lampa måste de bifogade skruvarna sättas på plats enligt skissen innan den används.

Vid permanent montering eller montering på ett stativ är detta inte nödvändigt.

Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG

D-72074 Tübingen

lectra-t · CH-6340 Baar

H. Brennenstuhl S.A.S.

F-67170 Bernolsheim

www.brennenstuhl.com

0453544/1015